



TYGODNIK URZĘDOWY

MIASTA CHORZÓWA

ROK VI.

CZWARTEK, DNIA 25 LUTEGO 1939 R.

NR 8

T R E Ś Ć

- Poz. 48. Obwieszczenie w sprawie cen maksymalnych.
Poz. 50. Ogłoszenie projektu urządzenia zakładu przemysł.
Poz. 49. Obwieszczenie w sprawie walki z szkodnikami.
Poz. 51. Ogłoszenie projektu urządzenia zakładu przemysł.
Poz. 52. Ogłoszenie o zamknięciu parku.
Poz. 53. Ogłoszenie o przetargu na 3 wozy konne.

- Poz. 54. Obwieszczenie o przetargu na wydzierżawienie restauracji na Górze Wyzwolenia.
Poz. 55. Obwieszczenie o wywieszeniu wezwań publicznych.
Poz. 56. Obwieszczenie o licytacji w M. Zakł. Zast.
Poz. 57. Zatwierdzenie zakładów przemysłowych.
Poz. 58. Znalezione rzeczy.
Poz. 59. Repertuar Miejskiego Domu Ludowego.

48

Obwieszczenie

Na podstawie § 3 rozporządzenia Ministra Rolnictwa i Reform Rolnych z dnia 18 sierpnia 1938 r. o regulowaniu cen przetworów zbóż chlebowych, mięsa i jego przetworów (Dz. U. R. P. nr. 60, poz. 466) i rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 31 sierpnia 1938 r. o regulowaniu cen przetworów zbóż chlebowych, mięsa i jego przetworów (Gaz. Urz. Woj. Śl. nr 34, poz. 227) oraz po wysłuchaniu opinii Komisji Cen, ustaliam następujące ceny maksymalne w handlu detalicznym na:

1 kg chleba żytniego z przemiału 0-55% 0,30 zł

Cena powyższa obowiązuje na terenie miasta Chorzowa jako górna dopuszczalna granica cen maksymalnych od dnia 15 lutego 1939 r. aż do odwołania.

Ustalone ceny maksymalne na chleb razowy, bułki pszenne, mięso, tłuszcze oraz wyroby mięsne ogłoszone w dniu 10 stycznia 1939 r. (Tygodnik Urzędowy nr 1) pozostają nadal w mocy. Pieczywo wagi ½ kg i więcej winno być oznaczone nazwą (rodzajem) mąki, z której zostało wytworzone, uwidocznione

na kartkach z firmą i adresem wytwórni. Kartki te należy umieszczać na bochenkach przed wstawieniem ciasta do pieca.

Nalepienie kartek tych po wypieku jest wzbronione.

Chleb winien być wypiekany w bochenkach ½, 1, 2, lub więcej kg., lecz w pełnych kilogramach.

Zakazuje się używanie do wypieku chleba mąki nie odpowiadającej sztandartom giełd krajowych, a w szczególności gatunków niższych (ciemniejszych) aniżeli 0-55% przemiału. Zakaz ten nie dotyczy mąki razowej żytniej przemiału 0-95%.

Winni przekroczenia cen maksymalnych i zaniedbujący umieszczanie cen na miejscu widocznym dla kupujących oraz nie przestrzegający wagi i jakości towarów karani będą w drodze administracyjnej na podstawie art. 5 ustawy z dnia 5 sierpnia 1938 r. o zabezpieczeniu podaży przedmiotów powszedniego użytku (Dz. U. R. P. nr 60, poz. 462) karą aresztu do 3 miesięcy, lub grzywną do 3.000 zł.

I. Burmistrz:

w z.

(—) Dubiel

II. Burmistrz

49

Walka z szkodnikami i chorobami roślin ogrodowych i drzew

Magistrat przypomina wszystkim właścicielom i użytkownikom sadów, ogrodów, parków, drzew przydrożnych, zagajen i pól o ciążyącym na nich ustawowym obowiązku czyszczenia i obcinania drzew i krzaków, bielenia pni i konarów mlekiem wapiennym oraz zastosowania innych odpowiednich środków, przeciwdziałających chorobom i szkodnikom drzew.

Szczególnie wzywa Magistrat do bezzwłocznego niszczenia porostów, mchów, jajek poczwerek, gąsienic, mszycy wełnistej, kuprówki, rudnicy oraz wszelkich innych szkodników sadownictwa, rolnictwa, leśnictwa i pokrewnych zawodów produkcji rolnej.

Bliższe informacje o sposobie zwalczania szkodników i chorób roślinnych otrzymać można w Magistracie — Referat Gospodarczy i w Ogrodnictwie Miejskim.

Opieszali pociągnięci będą do odpowiedzialności karnej w myśl obowiązujących przepisów.

Magistrat

Projekt urządzenia zakładu przemysłowego

P. Zielenka Franciszek zamierza urządzić w Chorzowie przy ul. 11 listopada nr 46 warsztat rzeźnicki.

W związku z powyższym mogą osoby zainteresowane w terminie 10-dniowym wnieść zarzuty na piśmie do Magistratu lub ustnie do Referatu Gospodarczego, pokój nr 9, gdzie również do wglądu wyłożone są plany projektu urządzenia tegoż zakładu.

Magistrat

Projekt urządzenia zakładu przemysłowego

Gojowy Teodor zamierza urządzić w Chorzowie przy ulicy Wolności 121 warsztat rzeźnicki.

W związku z powyższym mogą osoby zainteresowane w terminie 10-dniowym wnieść zarzuty na piśmie do Magistratu lub ustnie do Referatu Gospodarczego pokój Nr 9, gdzie również do wglądu wyłożone są plany projektu urządzenia tegoż zakładu.

MAGISTRAT

Ogłoszenie

Podaję do publicznej wiadomości, że na skutek zarządzenia władz miejskich park na Górze Wyzwolenia zamknięty został dla publiczności do dnia 1 marca br.

Przetarg ofertowy

Magistrat miasta Chorzowa ogłasza niniejszym pisemny przetarg ofertowy nieograniczony na dostawę 3 wozów konnych do bezpylnego wywozu śmieci, o pojemności użytecznej 4 m³, zbiorniki wykonane z blachy stalowej, podwozia na kołach pneumatycznych.

Oferty należy wносить w nieprzebrzysztach i zalakowanych kopertach bez nadruku firmowego i adresu nadawcy, zaopatrując koperty jedynie napisem „oferta przetargowa na dostawę wozów do bezpylnego wywozu śmieci”.

Oferty z terminem ważności do dnia 31 marca br. należy wносить do

Magistratu miasta Chorzowa (Biuro Zakupów) do dnia 6 marca 1939 r., godz. 10-tej w którym to terminie rozpocznie się przetarg.

Do oferty powinien być dołączony kwit na złożone w kasie miejskiej wadium w wysokości 3% oferowanej ceny albo też dowód zwolnienia od złożenia wadium.

Magistratowi służy prawo wyboru oferenta bez względu na oferowaną cenę, a także prawo uznania, że przetarg nie dał wyniku.

Z dalszymi warunkami dostawy zainteresowani zaznajamiać się mogą w godzinach urzędowych w Magistracie, ratusz III piętro, pokój 114 oraz otrzymać tam za zwrotem kosztów potrzebne podkłady ofertowe.

54

Przetarg

Magistrat miasta Chorzów rozpisuje niniejszym przetarg ofertowy na dzierżawę lokali restauracyjnych na Górze Wyzwolenia na okres lat 5 od dnia 15 marca 1939 r.

Informacje jak również warunki dzierżawy otrzymać można w ratuszu, parter pokój 1.

Oferty z podaniem wysokości zaoferowanego czynszu dzierżawy w stosunku rocznym wraz z poświadczeniem na złożone w Głównej Kasie Miejskiej w Chorzowie wadium w wysokości 1.500,— zł oraz deklaracją, że oferentowi znane są warunki dzierżawy, należy wносить w zaopieczętowanych kopertach z napisem „Oferta na dzierżawę restauracji Góry Wyzwolenia w Chorzowie” do Magistratu — Referat Mieszkańcowy — pokój 1 do dnia 6 marca 1939 r. godz. 12-ta.

Otwarcie ofert nastąpi dnia 6 marca br. o godz. 12-tej.

Magistrat miasta Chorzów zastrzega sobie prawo wolnego wyboru oferenta bez względu na sumę ofertową.

Koszta ogłoszenia przetargu ponosi oferent, którego oferta zostanie przyjęta.

Magistrat

Obwieszczenie

„Magistrat — Zarząd Policji Miejskiej — zawiadamia, że na tablicy ogłoszeń w tut. Magistracie wywieszono wezwanie publiczne dla Bekiera Izaka, zamieszkałego w Chorzowie, ul. Wileńska nr 7, dla Chrubasika Franciszka, ostatnio zamieszkałego w Chorzowie, pl. Mickiewicza nr 9 i dla Dessera Markusa i Hendli ostatnio zam. w Chorzowie”.

Obwieszczenie

o licytacji w Miejskim Zakładzie Zastawniczym.

Dnia 21 i 22 marca 1939 r. odbędzie się od godz. 9-tej rano w Miejskim Zakładzie Zastawniczym przy ul. Bytomskiej 19 licytacja niewykupionych zastawów do Nr 11862, zastawionych w czasie od 1-go do 30-go września 1938 r. oraz niewykupionych zastawów wartościowych do Nr 204a, zastawionych w czasie od 1-go do 31-go października 1938. Wykup powyższych zastawów nastąpić musi najpóźniej do dnia 17. marca 1939 r. Od dnia 18 marca 1939 doliczane będą koszty licytacyjne. Przed licytacją Zakład Zastawniczy jest zamknięty dla publiczności w dniu 20 marca 1939.

Osiągnięte przy licytacji, odbytej dnia 21 lutego 1939 nadwyżki za zlicytowane zastawy do Nr 9954 odebrać można za oddaniem kwitu zastawnego w przeciągu jednego roku w Kasie Zakładu Zastawniczego.

MAGISTRAT

Zatwierdzenie zakładów przemysłowych

Podaje się do wiadomości, że jadłodajnie jak restauracje, cukiernie, kawiarnie, piwiarnie, bufety, karczmy i gospody, to jest wszelkie miejscowości sprzedaży środków żywnościowych celem spożycia ich na miejscu, są zakładami przemysłowymi po myśli art. 13 i 14 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 7 czerwca 1927 r. o prawie przemysłowym w brzmieniu ustawy z dnia 8 sierpnia 1938 r. (Dz. U. R. P Nr 60, poz. 463), dla których nadane jest uprzednie zatwierdzenie projektu przez władzę Przemysłową.

Zaznacza się, że zatwierdzenie za-
kładu przemysłowego przez Władzę
Przemysłową, jest niezależne od po-
trzeby uzyskania zezwolenia Urzę-
du Skarbowego Akcyz i Monopolów
Państwowych na wykonanie w za-
kładzie przemysłowym wyszynku na-
pojów alkoholowych.

Właściciele wyżej podanych ja-
dłodajń nie będących w posiadaniu
wymaganego zatwierdzenia przemys-
łowego, wzywa się do wniesienia od-
nośnego podania z dołączeniem prze-
pisowych planów i opisów technicz-
nych w trzech egzemplarzach.

Jadłodajnie nie będące w posia-
daniu zatwierdzenia ulegną zamknię-
ciu.

Magistrat

58

Znalezione rzeczy

W Chorzowie znaleziono: w skła-
dzie „Delka“ 1 parę bucików dam-
skich domowych i 15 zł gotówki, na
ulicy Wolności 1 kołnierz futrzany,
składający się z 2 części,

koło „Stadionu“ w Chorzowie
1 konew na mleko.

Ponadto do domu przy ul. Pow-
stańców nr 91 przybłąkał się pies,
rasy „Aridal“ maści szarej.

Uprawnieni do odbioru mogą się
zgłosić w Magistracie Zarząd Poli-
cji Miejskiej, pokój nr 2 w godzi-
nach urzędowych od 9—12-tej.

W razie nieodebrania psa do
dnia 4 marca 1939 r. zostanie on, na
podstawie § 966 K. cyw. zlicytowa-
ny.

Zarząd Policji Miejskiej

59

Miejski Dom Ludowy

W CHORZOWIE

Staraniem Chorzowskiego Pułku
Piechoty odbędzie się w czwartek,
dnia 2 marca br. o godz. 20-tej w
Miejskim Domu Ludowym w Cho-
rzowie

WIELKI KONCERT

z którego *dochód przeznacza się na*
biedne dzieci miasta Chorzowa.
Program koncertu obejmuje utwo-
ry Moniuszki, Gounoda, Markiewi-
czówny, Wieniawskiego i innych.

Udział biorą: profesorowie Śląs-
kiego Konserwatorium Muzycznego
pp. Stefania Allinówna, Władysła-
wa Markiewiczówna i Józef Cetner,
Chór Urzędników Magistratu mia-
sta Chorzowa pod batutą prof. Bie-
nioska oraz Orkiestra Chorzowskie-
go Pułku Piechoty.

Bilety w cenie od 55 gr do 3.30
zł do nabycia w Kasie Teatru.

Operetka

„PTASZNIK Z TYROLU“ w Chorzowie.

Znana powszechnie operetka X.
Zellera „*Ptasznik z Tyrolu*“ zosta-
nie wystawiona w Teatrze Miejs-
kiego Domu Ludowego w Chorzowie
w niedzielę dnia 5 marca o godz.
20-tej. Doskonałą obsadę stanowią
artyści połączonych Zespołów Ope-
ry i Operetki Warszawskiej z uro-
czą *Marylą Karwowską i Januszem*
Popławskim na czele. Poza tym bio-
rą udział Irena Grywiczówna i Ka-
zimierz Petecki oraz Chór Opery i
balet Operetki Warszawskiej.

Dyryguje J. Sillich. Reżyseria
spoczywa w rękach T. Wołowskiego

Bilety w cenie od zł 1.10 do zł
4.40. Bony zniżkowe ważne.

Redakcja i administracja Magistrat — Ratusz, IV piętro, pokój 108. Prenumerata: rocznie 4,— zł, półrocznie 2,— zł,
kwartalnie 1,— zł. Cena ogłoszeń: za wiersz jednolamowy lub jego miejsce 50 groszy. „Tygodnik Urzędowy“ otrzy-
muje każdy właściciel domu bezpłatnie. — Właściciele domów uprasza się o podanie Tygodnika lokatorom swych domów
do wiadomości.

Druk: „Drukarnia Narodowa“, właściciel Ignacy Sikora i Ska, Chorzów I, ul. Krzywa 14, Telefon 406-62.

